

# MIGRACIÓN

## ENTRE ESTADOS UNIDOS

### Y MÉXICO: LA IMPORTANCIA

## DE LAS FUENTES DE INFORMACIÓN

Claudia Masferrer\*  
Carla Pederzini\*\*

*Palabras clave:*

fuentes de información  
indicadores de migración internacional  
migración México-Estados Unidos

**L**a naturaleza de la migración mexicana a Estados Unidos experimentó cambios sustantivos al terminar el Programa Bracero en 1964 y con la reforma migratoria de 1965. Lo que había sido un flujo modesto y fundamentalmente legal de nuevos residentes, acompañado de un flujo primordialmente agrícola, temporal y autorizado, pasó a ser uno de los mayores fenómenos de migración masiva en la historia moderna. Entre 1965 y 2010, más de 13 millones de mexicanos cambiaron su lugar de residencia de México a Estados Unidos. El año 2007 marca el punto más alto en el número de mexicanos en Estados Unidos: 12.5 millones; es decir, 11.5% de la población nacida en México, residía en Estados Unidos en ese año (Masferrer *et al.*, en prensa).

Debido a la reducción de la salida de migrantes mexicanos a Estados Unidos y al aumento en el retorno, el quinquenio 2005-2010 se caracterizó por un flujo migratorio con saldo neto cercano a cero (Passel *et al.*, 2012; Zenteno, 2012) y un cambio en la geografía del retorno (Masferrer y Roberts, 2012). Los censos y conteos mexicanos permitieron establecer que la emigración se redujo de 1.5 millones entre 1995 y 2000, a 990 mil personas entre 2005 y 2010. Igualmente, el número de personas retornadas a México captadas por el censo pasó de 280 mil en 2000, a 238 mil en 2005 y a 985 mil en 2010. Con todo y que, según datos del módulo de migración del censo, el número de personas que salió del país fue menor entre 2005 y 2010, en comparación con el registrado diez años antes, la proporción de emigrantes que salió del país y regresó durante el quinquenio (migrantes circulares) es mucho mayor entre 2005 y 2010 (31 por ciento) que lo que se observó diez años antes. Asociado al fenómeno del retorno, se duplicó la población extranjera viviendo en México entre 2000 y 2010, con una pronunciada concentración en las edades jóvenes: 77% (570 mil) de los 739 mil nacidos en Estados Unidos son menores de edad. Además, es posible identificar a 100 mil menores estadounidenses de entre 5 y 17 años que declararon que vivían en Estados Unidos en 2005.

La información de los censos y conteos de población de México y de Estados Unidos ha jugado un papel fundamental para medir y caracterizar al fenómeno migratorio entre estos dos países. Mientras las

fuentes de información mexicanas captan a los hogares que están en una fase del proceso de migración porque cuentan con algún miembro que vive o vivió en Estados Unidos en los últimos cinco años, esas mismas fuentes no ofrecen información de los hogares en donde todos los miembros han emigrado. Las encuestas de hogares y los censos que se levantan en Estados Unidos captan a mexicanos cuando residen en ese país, sin mantener registros de quienes emigraron hacia México; de ahí que solamente utilizando fuentes de ambos países es posible lograr una visión comprensiva del fenómeno (Lowell *et al.*, 2008).

Para el 2015, el Instituto Nacional de Estadística y Geografía (Inegi), tiene contemplada la realización de una Encuesta Intercensal que reemplazará a los Conteos (realizados en 1995 y 2005). Aunque el cuestionario final no está definido, en una consulta pública el Inegi puso a consideración dos escenarios: i) incluir una pregunta sobre lugar de residencia cinco años atrás (para mayores de 5 años solamente), ó ii) incluir una pregunta sobre causa de la migración, además del lugar de residencia en 2010. En este contexto, ofrecemos un balance de las implicaciones de los cambios en la captación de la migración internacional en la Encuesta Intercensal 2015, comparando con los conteos de 1995 y 2005 y los censos de 2000 y 2010 (ver cuadro 1). Describimos ahora las implicaciones, agrupadas en tres temáticas, que caracterizaron los cambios en las tendencias del fenómeno migratorio internacional mexicano en la última década.

**Cuadro 1.** Comparación de los indicadores de migración internacional disponible en los censos y conteos poblacionales, 1995-2015

|  | Censo de Población y Vivienda 1995 |   | Censo General de Población y Vivienda 2000                               |   | Censo General de Población y Vivienda 2010         |   | Encuesta Intercensal 2015   |
|--|------------------------------------|---|--|---|--|---|---|
|  | Cuestionario básico                | Cuestionario ampliado   | Cuestionario básico  | Cuestionario ampliado   | Cuestionario básico                                | Cuestionario ampliado   |   |
|  | Enumeración                        | Encuesta  | Enumeración  | Encuesta  | Enumeración  | Encuesta  |   |
| <b>Encuesta o enumeración</b>  | Enumeración                        | Encuesta  | Enumeración  | Encuesta  | Enumeración  | Encuesta  | Encuesta  |
| <b>Indicadores o preguntas disponibles para medir la migración internacional</b> | No disponible                      | Lugar de nacimiento, condición de migración, lugar de residencia anterior, tiempo de residencia actual, lugar de residencia en 1990 | Lugar de nacimiento y lugar de residencia en 1995, causa de la migración | Migración en el quinquenio de los miembros del hogar: sexo, edad, lugar de origen, país de destino, país de residencia actual, fecha de la emigración y fecha del retorno | Lugar de residencia en 2000                        | Migración en el quinquenio de los miembros del hogar: sexo, edad, lugar de origen, país de destino, país de residencia actual, fecha de la emigración y fecha del retorno | Lugar de nacimiento, lugar de residencia en 2010, causa de la migración (por definir) |
| <b>Emigración</b>  | No disponible                      | Cambio de residencia. Emigración durante el periodo 1990-1995 de alguien que vivía en ese hogar en 1990                             | No disponible  | Emigración en el periodo 1995-2000 de alguien que vivía en ese hogar en 1995  | No disponible                                      | Emigración en el periodo 2005-2010 de alguien que vivía en esa vivienda en 2005   | No disponible   |
| <b>Retorno</b>   | No disponible                      | Intercensal e intracensal   | Intercensal  | Intercensal e intracensal   | Intercensal (no distingue por lugar de nacimiento) | Intercensal e intracensal   | Intercensal   |
| <b>Inmigración</b>   | No disponible                      | Disponible  | Disponible   | Disponible  | Disponible   | Disponible  | Disponible  |
| <b>Duración de la estancia en el extranjero</b>                                  | No disponible                      | Para residencia anterior y residencia en 1990   | No disponible  | Para último viaje durante el quinquenio   | No disponible                                      | Para último viaje durante el quinquenio   | No disponible   |

Fuente: elaboración propia a partir de los cuestionarios de censos y conteos poblacionales del Inegi.

## EMIGRACIÓN INTERNACIONAL DESDE MÉXICO

La emigración desde México se captó en el conteo de 1995 y en los censos de 2000 y 2010, dentro de los módulos de migración internacional. En los módulos censales se preguntó sobre características sociodemográficas básicas (sexo y edad) de quienes vivían en el hogar cinco años atrás y que cambiaron su lugar de residencia durante el quinquenio. Dado que se pregunta sobre la residencia actual de la población emigrante, es posible establecer una estimación de la población emigrante que cambió lugar de residencia durante los cinco años. Según el cuestionario sometido a consulta, la Encuesta Intercensal 2015 no permitirá estimar la población que emigró a otro país entre 2010 y 2015.

## RETORNO A MÉXICO DESDE EL EXTRANJERO

En México, los censos y conteos han identificado dos tipos de migración de retorno entre personas de cinco años o más, a partir de los instrumentos de captación utilizados: retorno intercensal e intracensal (o migración circular). El retorno intercensal se mide a partir de analizar de forma simultánea el lugar de residencia cinco años antes y el lugar de nacimiento. El retorno intracensal se capta a través del módulo de migración internacional, que indaga sobre las características socio-demográficas básicas de los miembros que habitaban en el hogar cinco años antes. Para estos miembros se puede conocer a quienes emigraron

a otro país y regresaron a México (ya sea al mismo hogar o a otro) durante el quinquenio anterior. Además, como el módulo pregunta la fecha de emigración y retorno, es posible definir la duración de la última estancia en el extranjero.

Una diferencia importante entre los dos tipos de migración de retorno se relaciona con la presencia de hogares preexistentes. Mientras que la pregunta de migración intercensal capta a la población que a su retorno se establece en hogares que no necesariamente existían cinco años atrás, el retorno intracensal ocurre a hogares existentes cinco años antes.

La pregunta de migración intercensal está disponible para 1995, 2000, 2005 y 2010, y lo estará para 2015. Para 2000, 2005 y 2010, es posible conocer a la población que residía en otro país cinco años atrás y que reside en México al momento del censo o conteo. Sin embargo, para 1995 y 2015, esta información será una estimación de la población, ya que se encuentra disponible sólo en una encuesta y no en la enumeración que provee un censo o conteo. Como el Censo General de Población y Vivienda 2005 no capta lugar de nacimiento, la población que residía cinco años antes en otro país incluye también a los inmigrantes nacidos en el extranjero que llegaron a México en los últimos cinco años.

## INMIGRACIÓN A MÉXICO

A partir de la pregunta sobre lugar de nacimiento, es posible conocer para 1995, 2000, 2010 y 2015 a la población inmigrante o nacida en otro país, residente en México. En combinación con la pregunta sobre lugar de residencia cinco años antes, es posible estimar la diferencia entre la población inmigrante reciente y la que llegó a México hace más de cinco años. Además, dado que en 2010 fue posible identificar si la madre y el padre habitaban en la misma vivienda, pudo estimarse a la población nacida en el extranjero de madre o padre mexicanos. Los cuestionarios de la Encuesta Intercensal 2015 puestos a consulta contemplaban excluir la identificación de coresidencia con los padres.

La captación de los indicadores de migración internacional ha sufrido cambios al correr el tiempo (ver cuadro 1). En balance, consideramos un acierto que la Encuesta Intercensal 2015 incluya la pregunta de lugar de nacimiento, ausente en el Censo 2005. Esperamos también que la versión final de la Encuesta pregunte sobre la causa de la migración y permita identificar la coresidencia con los padres —los tres en consideración actualmente—. Consideramos una pérdida la no inclusión de indicadores que permitan estimar la población

emigrante. Aunque es cierto que al comparar los indicadores disponibles en 2005 y 2015 la Encuesta Intercensal provee mayor información sobre migración internacional, no será posible evaluar cambios en la emigración y migración circular sino hasta el censo de 2020. En términos generales se perdería, además, la condición de enumeración que caracterizó a los censos y conteos anteriores.

En los próximos años, los estudios del fenómeno migratorio buscarán evaluar los cambios y continuidades de los patrones antes descritos: la desaceleración de la emigración de México hacia Estados Unidos, el descenso de la migración circular, el aumento en el retorno de mexicanos que vivieron fuera por largos periodos y el aumento de la inmigración de hijos de mexicanos nacidos en Estados Unidos. Esto apunta a necesidades concretas de información que capten el dinamismo migratorio con representatividad nacional: las causas de la emigración hacia y desde Estados Unidos, los miembros del hogar que permanecen tanto en México después de la emigración como aquéllos que permanecen en Estados Unidos tras el retorno de algunos, y las fechas de salida y llegada a ambos países, que permitirían establecer duraciones de las estancias en México y el extranjero. Generar información que dé

cuenta de los patrones migratorios de familias binacionales en el contexto actual, marcado por el aumento en las deportaciones y los posibles efectos del Programa de Acción Diferida para los Llegados en la Infancia, la crisis económica y financiera de los últimos años, así como la violencia e inseguridad en México, no es tarea fácil. A futuro, deberá considerarse la incorporación de indicadores que reflejen la crecientemente compleja situación migratoria.

\*McGillUniversity,  
claudia.masferrer@mail.mcgill.ca  
\*\* Universidad Iberoamericana,  
carla.pederzini@ibero.mx

## Referencias

---

LOWELL, LINDSAY B., CARLA PEDERZINI Y JEFFREY PASSEL (2008), "The Demography of Mexico/US Migration" en Escobar Latapí, Agustín y Susan F. Martin (Coord.), *Mexico-US Migration Management: A Binational Approach*, Lexington Books.

MASFERRER, CLAUDIA, CARLA PEDERZINI, JEFFREY S. PASSEL Y GRETCHEN LIVINGSTON (EN PRENSA), "Population dynamics of Mexican migration on both sides of the border", en Escobar Latapí, Agustín, Lindsay Lowell y Susan Martin (Coord.), *Binational dialogue on Mexican migrants in the United States and Mexico*, CIESAS-MacArthur.

MASFERRER, CLAUDIA Y BRYAN R. ROBERTS (2012), "Going Back Home? Changing Demography and Geography of Mexican Return Migration." *Population Research and Policy Review*, Vol. 31, Núm. 4, pp. 465-496.

PASSEL, JEFFREY S., D'VERA COHN Y ANA GONZÁLEZ-BARRERA (2012), *Net Migration from Mexico Falls to Zero—and Perhaps Less*, Washington, D.C.: Pew Hispanic Center.

ZENTENO, RENÉ (2012), "Saldo migratorio nulo: el retorno y la política anti-inmigrante." *Coyuntura Demográfica*, Núm. 2, pp. 17-21.



x Frederick Mosh